



## Règlement / Regulation

### FIM E-BIKE Enduro World Cup Championnat de France E-VTT Enduro

#### 1. COMMUNICATION

Le Moto Club des As organise cette manifestation dans la station de Super Besse (63)  
Cette épreuve se tiendra les 26 et 27 juin 2021  
Elle comptera pour la Coupe du Monde FIM E-Bike Enduro et le Championnat de France E-VTT Enduro FFM

#### 2. SECRÉTARIAT DU COMITÉ D'ORGANISATION

Adresse jusqu'au 24 juin 2021 : Moto Club des As  
15 bis place Renoux, 63000 Clermont-Ferrand.

Pendant la compétition : Maison du Tourisme -  
Rondpoint des Pistes, 63610 Super Besse.

#### 3. CIRCUIT

La longueur du circuit est de 30 km. Une carte du circuit est jointe.

#### 4. JURIDICTION

La manifestation se tiendra conformément au Code Sportif de la FIM, au Code Sportif de la FFM et au présent Règlement Particulier.  
L'Organisateur s'engage également à respecter au maximum la charte de bonnes pratiques «Ligne verte».

#### 5. OFFICIELS

*Directeur de course / Clerk of the Course*  
*Arbitre / Referee FIM*  
*Arbitre / Referee FFM*  
*Commissaire Technique / Technical Steward*  
*Directeur FIM CEB / CEB Director*  
*Chronométrateur / Timekeeper Manager*  
*Médecin Chef / Medical Chief*

#### 6. NOMBRE ET CATEGORIES DE E-VTT

Autorisés pour la course = 150

E-Pro : VTT AE équipés d'un moteur d'une puissance maximale nominale continue de plus de 250W et dont l'assistance peut dépasser les 25 km/h sans excéder les 45 km/h ;

Elite, National et Loisir : VTT AE équipés d'un moteur d'une puissance maximale nominale continue de 250W et dont l'assistance ne dépasse pas les 25 km/h

#### 1. ANNOUCEMENT

The Moto Club des As organize this event in the resort of Super Besse (63)  
This event will be held on June 26 and 27, 2021  
It will count for the FIM Enduro World Cup and the French Championship E-VTT Enduro FFM

#### 2. ORGANIZATION SECRETARY

Address until June 24, 2021 : Moto Club des As  
15 bis place Renoux, 63000 Clermont-Ferrand.

During the meeting : Maison du Tourisme - Rondpoint des Pistes, 63610 Super Besse

#### 3. CIRCUIT

The length of the circuit is 30 km. A map of the circuit is attached.

#### 4. JURISDICTION

The event will be held in accordance with the FIM Sporting Code, the FFM Sporting Code and this Regulation document.  
The Organiser also commits to respect as much as possible the "Green line" charter of good practice.

#### 5. OFFICIALS

DURAND Philippe	Lic. No	009509
BAYLE Cyril	Lic. No	027585
MIAILLE Christian	Lic. No	128074
HEBRARD Dominique	Lic. No	15183
GOMBEAUD Jean-Paul	Lic. No	14302
GUILLOT Nicolas		
LESPIAUCQ Christine		

#### 6. E-BIKES NUMBER AND CATEGORY

Authorized for the race : 150

Enduro 1 (E1): E-Bike equipped with a motor with a maximum continuous rated power of 250W and whose assistance does not exceed 25 km/h. Minimum weight 18 kg

Enduro 2 (E2): E-Bike equipped with a motor with a maximum rated continuous power of 500W and whose assistance can exceed 25 km/h but does not exceed 45 km/h. Minimum weight 18 kg



## 7. VERIFICATION ADMINISTRATIVES

Pour le Championnat de France E-VTT Enduro :  
Les pilotes devront s'engager sur le site [ffm.engagement-sports.com](http://ffm.engagement-sports.com), ou via [e-vttenduro.fr](http://e-vttenduro.fr). Si nécessaire le bulletin d'inscription et le règlement sont accessibles sur site [e-vttenduro.fr](http://e-vttenduro.fr) et sont à renvoyer dûment complété avec le chèque d'engagement à l'adresse suivante : Moto Club des As, 15 bis place Renoux, 63000 Clermont-Ferrand.

Clôture des engagements le 4 juin 2021 à minuit  
Les droits d'engagement sont fixés à :  
- 50 € pour les pilotes E-PRO et Elite  
- 45 € pour les pilotes Nationaux  
- 20 € pour la catégorie Loisirs  
La plaque de guidon doit être retournée à l'organisateur après la course.

## 8. INSPECTION TECHNIQUE

Aucun coureur ou E-VTT n'est autorisé sur la piste à moins d'avoir passé les contrôles techniques qui auront lieu : Maison du Tourisme à Super Besse le 26 juin 2021 de 14h00 à 16h30  
Le changement de batteries est autorisé : oui

## 9. RECONNAISSANCE

Il est strictement interdit de conduire des vélos électriques sur le parcours. Les reconnaissances du parcours se feront à pied le 26 juin 2021 de 8h00 à 13h00

## 10. COURSES : HORAIRE

Horaire joint.  
Distance : 3 tours de 30 km - 3 spéciales par tour

## 11. REMISE DES PRIX

Lieu : Maison du Tourisme à Super Besse  
Le 27 juin 2021 à 17h00

## 12. RÉCLAMATIONS

Toutes les réclamations doivent être faites conformément aux exigences du Code Disciplinaire et d'Arbitrage FIM et celui de la FFM et être accompagnées de frais de 660 €.

## 7. ADMINISTRATIVE CONTROL

For FIM E-Bike World Cup:  
Riders need to complete the official registration form downloadable on [e-vttenduro.fr](http://e-vttenduro.fr) as well as this regulation form.

Registration form and 50€ bank chèque payable to Moto Club des As need to be sent to the following address: Moto Club des As, 15 bis place renoux, 63000 Clermont-Ferrand.  
Possibility to send the registration form by email to: [event@pha-michy.com](mailto:event@pha-michy.com)

The entry fee is 50€.  
The number plate must be returned to the organiser after the race.

## 8. TECHNICAL CONTROL

No rider or E-Bike is permitted onto the track unless he/it has passed the technical inspections which will be held : Maison du Tourisme of Super Besse June 4, 2021 between 2:00 p.m. and 4:30 p.m.  
Change of batteries is allowed : YES

## 9. RECOGNITION

It is strictly forbidden to drive electric bikes on the course. The course recognition will be done by foot on June 26, 2021 from 8:00 a.m. to 1:00 p.m.

## 10. RACES : SCHEDULE

Schedule attached.  
Distance : 3 laps of 30 km - 3 specials per lap

## 11. PRIZE GIVING CEREMONY

Location : Maison du Tourisme of Super Besse  
June 27, 2021 at 5:00 p.m.

## 12. PROTESTS

All protests must be made in accordance with the requirements of the FIM Disciplinary and Arbitration Code and of the FFM and be accompanied by costs of 660 €.



### 13. ASSURANCE

En endossant le formulaire de demande d'inscription, la FMN du coureur certifie que le coureur est assuré conformément aux exigences de la FIM. Conformément à l'art. 110.1 du Code Sportif, l'assurance responsabilité civile des coureurs couvrant les accidents survenus pendant la manifestation, y compris les essais, sera à la charge de l'organisateur.

Cette assurance comprend une garantie de :

- 10.000.000 € pour les dommages corporels.
- 1.500.000 € pour les dommages matériels.
- 500.000 € pour les dommages immatériels consécutifs.
- 50.000 € pour les dommages immatériels non consécutifs.
- Défense et recours inclus.

L'organisateur décline toute responsabilité en cas d'endommagement d'un vélo électrique, de ses accessoires et composants résultant d'un accident, d'un incendie ou d'autres cas.

### 14. RENONCIATION DE TOUT RECOURS CONTRE LES AUTORITÉS SPORTIVES

Outre les exigences du Code Sportif FIM et FFM, les coureurs et équipes en participant renoncent à tout droit d'appel contre l'organisateur, ses représentants ou agents par arbitrage ou devant un tribunal ou de toute autre manière non prévue par le Code Sportif FIM et FFM pour tout dommage pour lequel ils pourraient être tenus responsables du fait de tous actes ou omissions de la part de l'organisateur, de ses officiels, représentants ou agents dans l'application du présent règlement ou ayant contribué à ou découlant de leurs actions.

### 15. ÉQUIPEMENT DU PILOTE

Une caméra embarquée (autre que celle de l'Équipe TV FIM ou FFM lorsqu'elle est présente ou autorisée par l'Administration FIM) n'est pas autorisée pendant toute la manifestation, depuis les séances d'essais jusqu'à la fin de la manifestation. Si les coureurs souhaitent placer leur propre caméra embarquée, ils doivent contacter le Département TV de l'Administration FIM ou FFM, pour approbation.

### 13. INSURANCE

By endorsing the entry request form, the rider's FMN certifies that the rider is insured in accordance with the requirements of the FIM. In accordance with art. 110.1 of the Sporting Code, riders' civil liability insurance covering accidents occurring during the event, including practice, will be the responsibility of the organizer.

This insurance includes a guarantee of:

- € 10,000,000 for corporal damage.
- € 1,500,000 for material damage.
- € 500,000 for consequential non-material damage.
- € 50,000 for non-consequential non-material damage.
- Defense and remedies included.

The organizer declines all responsibility in the event of damage to an electric bicycle, its accessories and components resulting from an accident, fire or other cases.

### 14. RENUNCIATION OF ANY RECOURSE AGAINST SPORTING AUTHORITIES

Apart from the requirements of the FIM Sporting Code, riders and teams by participating renounce all rights of appeal against the organiser, his representatives or agents by arbitration or before a tribunal or any other manner not foreseen by the FIM Sporting Code for any damages for which they could be liable in consequence of all acts or omissions on the part of the organiser, his officials, representatives or agents in the application of these regulations or contributed to or arising out of their actions.

### 15. RIDER'S EQUIPMENT

An on-board-camera (other than the one from the FIM TV or FFM TV Crew when present or permitted by the FIM Administration) is not allowed during the entire event, from the practice sessions until the end of the event. If riders wish to place their own on-board camera, they must contact the TV Department of the FIM or FFM Administration, for approval.



## 16. CODE D'ÉTHIQUE

Toutes les personnes participant ou impliquées à quelque titre que ce soit dans une manifestation sportive FIM / FFM ou une activité FIM / FFM, ou agissant au nom de la FIM / FFM, s'engagent à respecter et à appliquer le Code Ethique FIM / FFM.

Pièces jointes :

- plan du circuit
- formulaire d'inscription

## 16. CODE OF ETHICS

All persons participating or involved in any capacity in an FIM / FFM Sports event or FIM / FFM activity, or acting on behalf of the FIM / FFM commits themselves to respect and apply the FIM Ethical Code.

Appendises :

- map of the circuit
- entry form



## HORAIRE / SCHEDULE

### Samedi 26 juin 2021 / Saturday June 26, 2021

8h00 / 8:00 a.m.	Ouverture du Paddock & repérage pédestre des spéciales chronométrés Opening of the Paddock & pedestrian spotting of timed specials.
14h00 à 16h30 2:00 p.m. to 4:30 p.m.	Contrôle administratif & contrôle technique Administrative control & technical control
16h30 / 4:30 p.m.	Réunion du Jury / Jury meeting
17h00 / 5:00 p.m.	Essais sur le prologue / Practice on the prologue
18h00 / 6:00 p.m.	Présentation des concurrents au Podium Presentation of the competitors at the Podium
18h10 / 6:00 p.m.	Briefing pilotes / Pilot briefing
18h15 / 6:15 p.m.	Prologue urbain / Urban prologue
20h00 / 8:00 p.m.	Affichage des résultats et horaires de départ du dimanche Display of results and start times for Sunday

### Dimanche 27 juin 2021 / Sunday June 27, 2021

*Le planning finaliser du dimanche sera communiquer au plus tard à 20h le samedi  
The final schedule for Sunday will be communicated at 8 p.m. on Saturday at the latest.*

8h00 à 8h30 8:00 a.m. to 8:30 a.m.	Contrôle administratif & contrôle technique Administrative control & technical control
8h45 / 8:45 a.m.	Présentation des concurrents au Podium Presentation of the competitors at the Podium
9h00 / 9:00 a.m.	Départ 1 <sup>ère</sup> boucle / 1st loop start
10h45 / 10:45 a.m.	Départ 2 <sup>ème</sup> boucle / 2nd loop start
13h30 / 1:30 p.m.	Départ 3 <sup>ème</sup> boucle / 2nd loop start
16h00 / 4:00 p.m.	Arrivée E-Bike Enduro World Cup & Championnat de France E-VTT Enduro Arrival E-Bike Enduro World Cup & French Championship E-VTT Enduro
17h00 / 5:00 p.m.	Affichage des résultats - Podium / Results display - Podium